

# BURKAL-BYLDERUP KIRKENYT



Nr. 3 | 2026 | juni | juli | august



*Præsten skriver...*

## Det er nu, det gælder!

Med sommeren for døren er det havevej og hygge om grillen, mange vil have i tankerne, men selv om sommertiden betyder færre gudstjenester i kirkerne, er det alligevel folkekirkens fremtid i Ålandet, som ligger mig på sinde. Som forening er Folkekirken landsdækkende, og Folkeetinget er øverste myndighed. Folkekirken er inddelt i 10 stifter, som hver ledes af en biskop. Burkal og Bylderup sogne ligger i dag i Haderslev Stift.

Biskoppen i Haderslev, Marianne Christiansen, leder Stiftsrådet, som er øverste myndighed, hvad angår den almindelige drift af Folkekirken i Haderslev Stift. Stiftsrådets medlemmer er valgt af præster, ansatte og medlemmer af menighedsrådene i stiftet.

Haderslev Stift er inddelt i 7 provstier fra Hedensted til Sønderborg, som hver ledes af en provst. Burkal og Bylderup sogne ligger begge i Aabenraa Provsti.

Kirsten Kruchov Sønderby er vores provst, og sammen med provstiudvalget, som ligeledes er valgt, har hun ansvaret for den overordnede drift af Folkekirken i Aabenraa Kommune.

Burkal Sogn og Bylderup Sogn er i dag lagt sammen til ét pastorat med én og samme præst, men hvert sogn administreres fortsat af hver sit menighedsråd, og til september skal der vælges nye menighedsråd for de næste to år.

Det står der mere om på de næste sider. Men som sognepræst for begge sogne kan jeg ikke understrege nok, hvor vigtigt det er, at alle medlemmer af folkekirken viser interesse for valget af de nye menighedsråd, deltager i valget og evt. selv stiller op til september og dermed aktivt tager medansvar for kirke og kirkeliv i Ålandet.

Der er i dag stor mangel overalt på både organister, kirkesangere og præster, og det er derfor helt afgørende, at menighedsrådene er gode arbejdsgivere og Folkekirken en attraktiv arbejdsplads. Selv er jeg ansat som jeres præst i kun godt 1½ år til, så det er nu, det gælder, om vi i fællesskab skal skabe en levende folkekirke for fremtiden i Ålandet.

**Gunver Birgitte Nielsen, sognepræst**



### Summer service in Lendemark Skov

*True to tradition, Bylderup Parish Council invites you to a summer service at the shelter site in Lendemark Skov.*

*The outdoor service is held as an introduction to the creation period, which is the time from September 1 to October 4.*

*After the service, the parish council will serve barbecued sausages with side dishes and drinks.*

**Lendemark Skov,  
Bredevadvej, Sunday,  
August 30 at 10:30 a.m.**

### Sommergudstjeneste i Lendemark Skov

Traditionen tro inviterer Bylderup Menighedsråd til sommergudstjeneste ved shelterpladsen i Lendemark Skov. Friluftsgudstjenesten afholdes som indledning til skabelsesperioden. Efter gudstjenesten serverer menighedsrådet grillpølser med tilbehør og drikkevarer.



**Lendemark Skov, Bredevadvej,  
søndag d. 30. august kl. 10.30.**

### Sommergottesdienst in Lendemark Skov

*Getreu der Tradition lädt der Pfarrgemeinderat Bylderup Sie herzlich zu einem Sommergottesdienst im Schutzhüttengelände in Lendemark Skov ein.*

*Der Gottesdienst unter freiem Himmel dient als Einführung in die Schöpfungszeit vom 1. September bis zum 4. Oktober. Im Anschluss an den Gottesdienst lädt der Pfarrgemeinderat zu Grillwürstchen mit Beilagen und Getränken ein.*

**Lendemark Skov, Bredevadvej,  
Sonntag, 30. August, 10:30 Uhr**

# Nyt fra Burkal sogn



## Ansgar 826-2026

1200-året for Ansgars ankomst til Danmark markeres tirsdag den 1. september. Vi samles ved spejderhuset og går til det nye broanlæg ved Slogs Å, hvor bl.a. sognepræst Gunver Birgitte Nielsen vil fortælle om Ansgar. Derefter er der grillpølser, kaffe og kage til alle

**Spejderhuset, Åløkke 200, kl.17.30 -19.00.**

## Sol-nedgangs-bænke

På kirkediget, hvor solen går ned, står bænke, der inviterer til fred og fællesskab. Meld dig ind i FB-gruppen Sol-nedgangs-bænke, og kom med, når vi mødes.

Tag en ven med... måske vi ses.



## MENIGHEDSRÅDSVALG

### Menighedsrådsvalg i Burkal Sogn

På sidste menighedsrådsmøde stod det klart, at kun ganske få medlemmer af det nuværende råd er klar til at genopstille. Der skal vælges 6 medlemmer til menighedsrådet samt 3 suppleanter for de kommende 2 år ved valgforsamlingen til september.

#### Nuværende menighedsråd:

Heddie Hornstrup – genopstiller  
Hanne Bucka – genopstiller  
Oda Christensen – genopstiller ikke  
John Bonde – genopstiller ikke  
Susanne Bennedsen – genopstiller ikke  
Bente Peters – genopstiller ikke

#### Nuværende suppleanter:

Gertrud Buch – genopstiller  
Bente Dyngbo – genopstiller  
Anne Lene Christiansen – genopstiller ikke



**Følg Burkal Kirke på Facebook**  
Like og del.

### Menighedsrådsmøder

Menighedsrådsmøderne er offentlige og holdes i Burkal sognehus:

**Onsdag den 17 juni kl. 19.00**

Juli ikke menighedsrådsmøde

**Onsdag den 21. august kl. 19.00**

### FortællerCafé

FortælleCafeen i Burkal Sognehus er samlingspunkt for de lokale fortællinger, og alle er velkomne.

**Onsdag den 24 juni kl. 14.30** kommer Kirsten Gotthardsen Hansen. Hun har kaldt sin fortælling: Barndom og opvækst på "Kristianshåb" og om skoletiden i Lund og Burkal Skole.

**Onsdag den 26 august** skal vi på udflugt til KZ Minde-og Mødested Ladelund. Vi mødes ved Sognehuset kl.14.00 og fylder bilerne op, så alle kan være med. Husk pas. Tilmelding er ikke nødvendig, men gør det gerne. Tilmelding: 21129539





## MENIGHEDSRÅDSVALG

# Få indflydelse og gør en forskel i Burkal og Bylderup Pastorat

Menighedsrådsvalget står for døren, så nu har du den unikke mulighed for at engagere dig i dit lokale sogn og tage ansvar for kirkens drift og fremtid.

Du kan med dine idéer og kompetencer være med til at gøre Bylderup og Burkal Kirker nærværende og meningsfulde for sognet.

Menighedsrådene vælges for en to-årig periode, og i Bylderup skal der vælges 5 medlemmer i Burkal skal der vælges 6 medlemmer. Nogle medlemmer modtager genvalg og andre stopper, men alle pladser er på valg. Menighedsrådene opfordrer derfor nye til at stille op.

### Menighedsrådene har bl.a. ansvar for:

- Kirkelivet
- Kirkebygning, præstebolig og sognehuse samt arealer
- Kirkegården og begravelser
- Ansættelse af personale bortset fra præsten samt personaleledelse
- Indstilling ved valg af sognepræst
- Kirkens økonomi

### Valgbarhed og valgret:

Som udgangspunkt har man valgret og valgbarhed i det sogn man bor i. Hvis man vil udøve valgbarhed og valgret i nabosognet (med samme præst) skal man have løst sognebånd til nabosognet før sammenlægningen af Burkal og Bylderup til et pastorat. Flytter man mellem sogne, så har man 4 uger efter flyttedatoen til at bestemme, hvor man vil udøve sin valgret.

### Valgforsamling:

Valget sker ved en valgforsamling, hvor kun de fremmødte kan stille op og stemme. For at stemme til valget skal man være opført på valglisten i sognet. Valglisten laves ud fra bopælsadresse. (Find dit sogn på [www.sogn.dk](http://www.sogn.dk))

**Valgforsamling i Bylderup Sogn d. 15. sep. kl. 19.00**  
**og i Burkal Sogn d. 16. september kl. 19.00.**

Indkommer der en yderligere liste inden 2. november efter valgforsamlingen udløser det afstemningsvalg d. 17. november

## Tak for fællesskab og samarbejde



### Kære Carsten

I anledning af din afsked vil vi fra menighedsrådene i Burkal Bylderup Pastorat gerne sige dig en varm tak. Det har været en stor glæde at samarbejde med dig

gennem årene. Ved vores fælles gudstjenester og arrangementer – friluftsgudstjenester, 2. pinsedag, koncerter og fællessang – har du været med til at skabe gode oplevelser og et stærkt fællesskab.

Sammen med Gunver Birgitte Nielsen har du været med til at bygge bro mellem det tyske og det danske. Her i vores egn lever vi side om side, og med gensidig forståelse og respekt har I været med til at vise, hvordan det kan lykkes i praksis.

Tak for din indsats, din åbenhed, venlighed og tillid du har mødt os alle med.

Vi ønsker, at du sammen med din hustru må få et godt og velsignet otium fyldt med glæde, nærvær og mange gode stunder.

Med venlig hilsen

**Menighedsrådene Burkal og Bylderup Pastorat**

## Historien bag de to billeder malet af Kirsten Karkov Nissen (Kisse)



De to små billeder som pryder forsiden af Kirkenyt er ikke tilfældigt valgt.

Ved sin indvielse til præst fik Poul Erik Gildhoff en gammel skifferplade fra Bylderup Kirke, med billede af Burkal Kirke i venstre hjørne foroven og Bylderup Kirke forned i højre hjørne med åen imellem dem.

### TideVand

Burkal Kirke inviterer til en hyldest til ordets og tonernes kraft med digter og fortæller Flemming Jacobsen.

TideVand har sat musik til Flemming Jacobsens digte, som er både tankefulde og rørende. I pausen serveres en let forfriskning. Fri adgang.



**Onsdag den 10. Juni. Kl 19.00 i Burkal Kirke**

## Babysalmesang i Bjolderup Kirke

Gennem rim og remser, sang og musik, varme og nærhed styrkes dit barns motorik og rytmik i samspil med dig. Så længe vi ikke har egen organist, er det musikpædagog Anette Mouritsen, der står for babysalmesang i Bjolderup Kirke.

Er du interesseret i at gå til babysalmesang sammen med dit barn, så kontakt Anette Mouritsen på mail [anemo@km.dk](mailto:anemo@km.dk) eller SMS til 20 54 40 71.



## Konfirmation

### Konfirmationer 2027

Traditionen tro er der konfirmation den 1. og 2. søndag i maj:

**Bylderup Kirke, søndag d. 2. maj 2027 kl. 10.00**

**Burkal Kirke, søndag d. 9. maj 2027 kl. 10.00**

### Konfirmandtilmelding

For at blive konfirmeret skal man være døbt, men det kan man nå at blive inden konfirmationen. Man deltager i undervisningen sammen med de andre konfirmander og bliver døbt efter nytår.

Tilmelding til undervisning og konfirmation sker fra i år kun digitalt. Gå ind på Folkekirkens side for Konfirmation - konfirmandtilmelding (<https://www.folkekirken.dk/livets-begivenheder/konfirmation/konfirmandtilmelding>) og følg vejledningen. Hvis I som forældre har fælles forældremyndighed skal begge give samtykke til undervisningen.

Den digitale tilmelding er åben, og sidste frist for tilmelding digitalt er fredag den 28. august 2026.

### Konfirmationskirke

Sædvanligvis bliver man konfirmeret i den kirke, som hører til det sogn, man bor i. Sognegrænserne ligger i dag lidt mærkeligt, men de blev fastlagt omkring år 1200 og følger naturlige skel som vandløb og bakke- drag. Find dit sogn på [www.sogn.dk](http://www.sogn.dk) ved at indtaste aktuel bopælsadresse.

### Konfirmandundervisning 2026-27

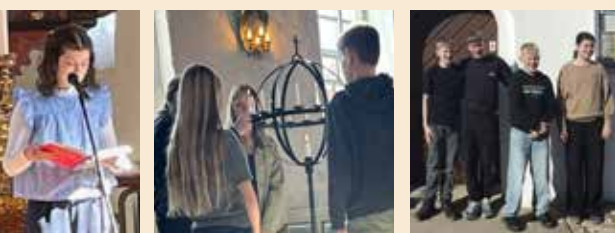
Undervisningen finder sted onsdag eftermiddage i Kirkekroen i Bylderup efter aftale med Bylderup Skole i umiddelbar forlængelse af skoletiden, kl. 13.30 - 15.00. Undervisningen begynder onsdag d. 2. sept. 2026 kl. 13.30 i Kirkekroen, Bylderup. Der er konfirmandpræsentationsgudstjeneste i Bylderup Kirke for alle konfirmander, familie & faddere søndag d. 27. sept. kl. 10.30.



Konfirmation i Bylderup Kirke, søndag d. 3. maj kl. 10.00.



## Konfirmanderne fortæller:



## Om konfirmandgudstjeneste

Vi skulle lave vores egen gudstjeneste, hvor vi skulle lave vores egen bøn. Vi skulle også lave vore egen prædiken. Gunver gav os en lignelse, som gudstjenesten skulle handle om. I Burkal Kirke var det 'Den fortabte søn'. Vi bestemte os for at vi ville lave en power point, hvor vi også fandt en video, der passede til den fortabte søn. Vi var 7 konfirmander, der kunne komme den dag. Da vi skulle ind i kirken gik vi på linje med musik i baggrunden. Der var også to konfirmander, der skulle hjælpe præsten oppe ved alteret. De siger, de var meget sjovt, og alle der var i kirke var oppe og være med til nadver.

## Hvorfor vil vi konfirmeres?

Vi har været rundt og spørge de andre konfirmander på holdet om, hvorfor de vil konfirmeres, og de fleste siger, at det er for at bekræfte den kristne tro. Nogle siger, at det er for oplevelsens skyld og andre, at det er for at sige ja. Og så var der nogle, som sagde, at det var for familiens skyld eller for pengene.



Konfirmation i Burkal Kirke, søndag d. 10. maj kl. 10.00.

## Sorggruppe i Aabenraa Provsti

SORG & LIVSMOD

I en sorggruppe møder du andre, som også sørger over tab af en nærtstående. Man mødes i gruppen og fortæller hinanden om sin sorg og savn og får luft for tanker og følelser. Forløbet er gratis og møderne finder sted i Høje Kolstrup Kirke.

For at man kan være parat til at dele sin sorg med andre, skal der gå ca. 3 måneder, inden man kan deltage i en sorggruppe. Kontakt sognepræst Tine Baarts Andsager på mail [tba@km.dk](mailto:tba@km.dk) eller på telefon 74 62 15 78.



## IT-kursus

Der arbejdes på, at få et IT-kurset op at stå fra september. Når vi hører nærmere, vil vi lægge det på vores hjemmeside og på Å-landet. Det vil være 10 gange á 3 timer, og foregå i Kirkekroen. Hvis man var tilmeldt det kursus der blev aflyst, vil man høre fra Holger.

Hvis man er interesseret kan Holger Lauritzen kontaktes på 74 76 21 29

## Strikkecafe



Velkommen til strikkecafe i Sognehuset i Burkal. Vi er et åbent fællesskab med håndarbejde og hyggeligt samvær.

Vi mødes den 2.tirsdag i måneden fra kl. 14-16.

Undervejs får vi kage og kaffe/te.

Vi mødes den 9.juni og igen den 8. september.

Vi holder sommerferie i juli og august.

## Klub Between



Klub for alle børn fra 4.-6. kl.

Vi mødes tirsdage i lige uger i kirkekroen i Bylderup fra 18.30-20.00.

Vi er kreative, spiller ude og inde, tager på tur og meget mere. Hver gang er der en fortælling fra bibelen og en forfriskning.

Vi mødes den 9.juni ved kirkekroen kl 16 til en udflugt og efter sommerferien mødes vi igen den 18.august ved Kirkekroen kl.18.30.

Mange hilsner lederne. Kontakt Anne Lene 20 63 28 09

# Nyt fra Bylderup sogn



## Nyt fra menighedsrådet

Menighedsrådets store arbejde er det kommende valg. Vinduerne i kirken er sat i værk og tårn trappen skal males.

## Menighedsrådsmøder

Menighedsrådsmøderne er offentlige og afholdes i Kirkekroen, Bylderup Kirkevej 14.

**Torsdag den 11. juni kl. 13.00**

Juli ingen menighedsrådsmøde

**Tirsdag den 4. august kl. 15.00**



## Walk & Talk gudstjeneste

Så er der igen mulighed for at komme en tur i skoven og samtidig være med til gudstjeneste. Ad banede stier med fast grund, hvor også en rollator kan komme frem, slentrer vi gennem skoven fra indkørslen til Shelterpladsen og forbi de nyetablerede lege og motionsredskaber, mens vi snakker om dagens tekst. Ved hvert stop slapper vi af, udveksler tanker og synger en kort salme. Efter et Fadervor og velsignelsen er der kaffe til alle ved shelterpladsen.

**Søndag den 7. juni kl. 14.00 Lendemark Skov**  
ved indkørsel til shelterplads.



## MENIGHEDSRÅDSVALG

## Menighedsrådsvalg i Bylderup Sogn

**Tirsdag den 12 maj kl. 19.00** er der orienteringsmøde i Kirkekroen. Her vil menighedsrådet fortælle om arbejdet og økonomien og aktiviteterne.

Menighedsrådet er valgt for en to-årig periode, og i Bylderup skal der vælges 5 medlemmer. Nogle medlemmer modtager genvalg og andre stopper, menighedsrådet opfordrer derfor nye til at stille op.

## Indsamlinger MobilePay

Der er mulighed for at aflevere sin pengegave i indsamlingsboksen som står ved indgangen til kirkerummet. Derudover er der mulighed for at sende penge på **MobilePay nr.: 62864**.  
**Husk at skrive formål.**



## Der indsamles til:

Kirkens Arbejde i tidsrummet 7/6 til 26/7 og til Folkekirkens Nødhjælp fra 2/8 til 30/8



## Lørdagsdåb i Bylderup Kirke

Menighedsrådet har besluttet, at der kun kan holdes lørdagsdåb den 1. lørdag i ulige måneder. Det vil sige i månederne: januar, marts, maj, juli, september, november.

Dåb skal som sædvanlig aftales direkte med sognepræsten, inden der sendes invitationer ud mv., da der kan være vielser og andre arrangementer, der skal tages hensyn til.

## Siden sidst

### Dåb Bylderup Kirke

Olivia Callesen Johannsen, 22. februar 2026  
Ida Elin Dahl Andresen, 15. marts 2026

### Dåb Burkal Kirke

Agnete Bruhn Thomsen, 21. februar 2026  
Lukas Kjeldmark Bonnichsen, 21. februar 2026  
Kurt Andersen, 8. marts 2026  
Erik Bennetzen Cornelsen, 29. marts 2026

*Foto med tilladelse af dåbsforældrene.*



*Olivia Callesen Johannsen*



*Ida Elin Dahl Andresen*



*Agnete Bruhn Thomsen*



*Kurt Andersen*



*En vellykket middag for tilflyttere – ved sol-nedgangs-bænke blev nye kontakter fortsat.*



*Frokost med indvielse af tårntrappe*

## Kirkekalender

### Burkal og Bylderup sogne

Alle arrangementer er beskrevet nærmere i Kirkenyt

#### Juni

- Søn. den 7. kl.14.00 Walk and talk gudstjeneste i Bylderup  
Tirs. den 9. kl.14.00 Strikkecafe i Burkal Sognehus  
Tirs. den 9. kl.16.00 Between klub mødes ved Kirkekroen - Udflugt  
Ons. den 10. kl. 19.00 Koncert med Tidevand i Burkal Kirke  
Tors. den 11. kl.13.00 Menighedsrådsmøde i Kirkekroen i Bylderup  
Søn. den 14. kl.14.00 Afskedsgudstjeneste for Carsten Pfeiffer i Burkal Kirke  
Ons. den 17. kl.19.00 Menighedsrådsmøde i Burkal Sognehus  
Ons. den 24. kl. 14.30 Fortællecafe i Burkal Sognehus

#### August

- Tirs. den 4. kl 15.00 Menighedsrådsmøde i Kirkekroen i Bylderup  
Tirs. den 18. kl. 18.30 Klub Between i Kirkekroen  
Ons. den 19 kl. 19.00 Menighedsrådsmøde i Burkal Sognehus  
Ons. den 26. kl.14.00 Fortællecafe i Sognehuset - udflugt  
Søn. den 30. kl. 10.30 Friluftsgudstjeneste i Lendemark skov

#### September

- Tirs. den 1. kl. 18.30 Ansgarfejring på broen bag spejderhuset  
Søn. den 6. kl. 10.30 Høstgudstjeneste i Burkal kirke



*Guldkonfirmanderne fra Bylderup Kirke*



*Sogneeftermiddag med Rune Rotevatn*

## Sognepræst

Gunver Birgitte Nielsen  
Mandag fast fridag.  
Mail: gubn@km.dk  
Tlf. 74 76 22 63  
Mobil 40 17 22 63

Hvis opkaldet ikke besvares, indtal venligst besked, send en SMS eller e-mail. Henvendelse vedr. attester rettes til kordegnen i Aabenraa Sogn, tlf. 74 62 17 80.

## Kontaktpersoner Burkal Kirke:

**Kirkegårdsleder**  
Michael Dybdahl  
Mail: mid@km.dk  
Tlf. 73 31 41 06

**Menighedsrådsformand**  
Heddie Hornstrup  
Mail: infohedhorn@icloud.com  
Tlf. 31 32 99 49

**Kirkeværge**  
Oda Christensen  
Mail: odaholl@hotmail.com  
Tlf. 21 12 95 39

www.burkalkirke.dk  
facebook.com/burkalkirke  
www.sogn.dk/burkal

## Kontaktpersoner Bylderup Kirke:

**Graver/kirketjener**  
Ida D. Petersen  
Mail: 6372kirke@gmail.com  
Tlf. 21 13 22 63

**Menighedsrådsformand**  
Elisa Sørensen  
Mail: elisabagger@outlook.com  
Tlf. 29 70 89 59

**Kirkeværge**  
Holger Lauritzen  
Mail: HI51@outlook.dk  
Tlf. 29 88 21 29

www.bylderupsogn.dk  
www.sogn.dk/bylderup  
facebook.com/bylderupsogn

Burkal-Bylderup Kirkenyt udgives i fællesskab af de to menighedsråd. Redaktør: Karin Jensen, Bylderup Menighedsråd

## Kirkebladsudvalg:

Sognepræst Gunver Birgitte Nielsen  
John Bonde, Burkal Menighedsråd  
Anne Lene Christensen, Burkal Sogn  
Udkommer: 4 x årligt  
Oplag: 1260 eks.  
Tryk: Iprinting, Tinglev

## Dåb i Burkal og Bylderup kirker

Dåben er ikke noget kirken selv har fundet på for at få flere medlemmer. Det var Jesus selv, der som noget af det sidste inden Himmelfarten befalede disciplene, at de skulle gå ud i alverden, forkynde evangeliet og døbe i Faderens, Sønnens og Helligåndens navn. Dåb er dermed et sakramente i lighed med nadver, og dåben hører derfor hjemme i søndagens højmesse, hvor menigheden både er til stede som vidner og kan byde barnet velkommen i den kristne familie.

Begge menighedsråd, har dog nu vedtaget at der kan afholdes dåbsgudstjeneste den første lørdag i måneden: i Bylderup Kirke i ulige måneder (januar, marts, maj, juli, september og november) og i Burkal Kirke i lige måneder bortset fra december (februar, april, juni, august og oktober). Dåb aftales som sædvanlig direkte med sognepræsten.



## Kalender

Maj	Burkal	Bylderup	Tysk
Søndag 31. maj		10.30	
Juni	Burkal	Bylderup	Tysk
Søndag 7. juni	10.30	14.00 ☕ Walk & Talk-gudstjeneste BY	
Søndag 14. juni		10.30	
Søndag 21. juni	10.30	9.00	
Søndag 28. juni	9.00 ☕	10.30	
Juli	Burkal	Bylderup	Tysk
Søndag 5. juli	9.00 ☕ Martin Bangsø		
Søndag 12. juli		10.30	
Søndag 19. juli	10.30		
Søndag 26. juli		10.30	
August	Burkal	Bylderup	Tysk
Søndag 2. aug.	10.30 Martin Bangsø		
Søndag 9. aug.		9.00 Martin Bangsø	
Søndag 16. aug.	9.00 ☕ Martin Bangsø		
Søndag 23. aug.		9.00	
Søndag 30. aug.		10.30 ☕☕ Lendemark Skov	
September	Burkal	Bylderup	Tysk
Søndag 6. sept.	10.30 ☕☕ Høstgudstjeneste BU		

I kirken handler det om at mødes, føle sig tryk og være en del af fællesskabet. En kaffekop ☕ er invitation til en kop kaffe, hyggeligt samvær og gode samtaler. En tallerken med bestik ☕☕ signalerer fællesspisning, hvor vi deler tid og måltid sammen.

Hvor intet andet er nævnt forestår Sognepræst Gunver B. Nielsen gudstjenesterne.